

Conecte-se com o mundo

através de palavras em três linhas.

Stuck in melody
through millions of worlds'
with cherished dreams

Copyyu.7 "Cog 6.9"

GRAND-03

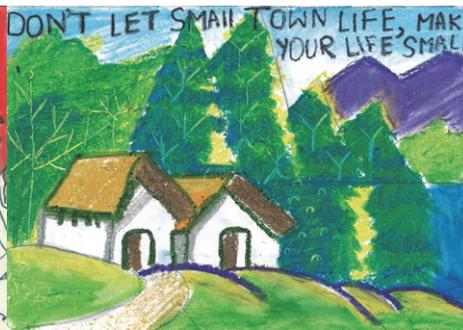
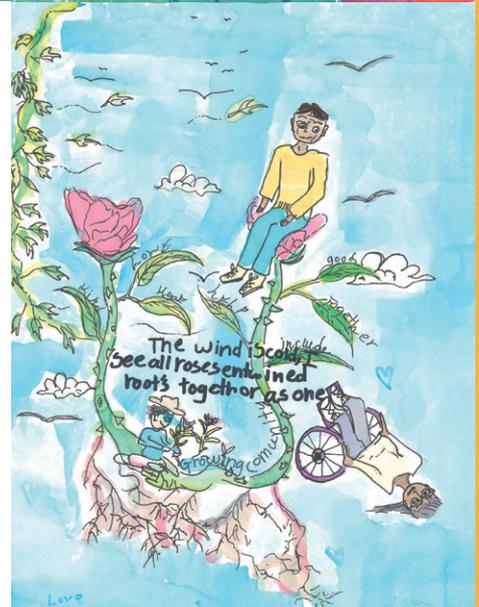
World Children's **18th**
HAIKU
Contest
2023-2024

Tema
Família

Concurso Internacional de Haiku
para Crianças

Concursos regionais: **PORTUGAL**

Prazo limite de candidatura
15 de Janeiro de 2024



Organizado por

 **JAL FOUNDATION**
公益財団法人JAL財団

Patrocinado por

 **JAL**
JAPAN AIRLINES

Marubeni

Com a colaboração

Haiku
International
Association

Com o apoio de

Ministry of Foreign Affairs of Japan
Agency for Cultural Affairs in Japan
Japan Committee for UNICEF

 **JAPAN FOUNDATION**

Regras do concurso de haiku

Requisitos	<ul style="list-style-type: none">• Cada participante poderá concorrer com apenas um haiku da sua autoria (escrito à mão ou a computador) sobre o tema: "Família";• Os participantes deverão ter menos de 16 anos a 15 de Janeiro de 2024;• O haiku deve vir acompanhado com ilustrações feitas na mesma página, numa folha de papel A4 (21 x29,7cm) ou papel de carta (8,5cmx11 cm);• O trabalho deve ser colado no verso do formulário de inscrição.	Período de envio	de 1 de outubro de 2023 até 15 de Janeiro de 2024
Características da composição	<ul style="list-style-type: none">• Qualquer tipo de desenho (excepto fotografias ou imagens digitais) será aceite;• Todo o processo de criação do haiku deve ser feito apenas pelo candidato. É proibida a ajuda de familiares e terceiros;• O Haiku deverá respeitar a sua estrutura de 17 sílabas, distribuídas por 3 linhas; 5,7,5	Cerimónia de premiação especial	A realizar-se em Julho de 2024.
Sobre (Concurso)	<p>Concurso em língua Japonesa</p> <p>Os resultados serão anunciados em Janeiro de 2024.</p> <p>※ Prazo de inscrição é até o fim de Setembro. Para mais detalhes, visite o site.</p> <p>Use este formulário de inscrição</p> <p>Concursos regionais (Português)</p> <p>Os resultados serão divulgados em Junho de 2024.</p> <p>Os trabalhos em Japonês podem ser enviados a partir de todo o mundo. Os vencedores serão anunciados no site da JAL Foundation e receberão um certificado e um prémio.</p> <p>Os trabalhos em PORTUGUÊS, vão a concurso a nível regional, isto é, Portugal; de todos os participantes, serão selecionados os vencedores, sendo atribuído o certificado e prémio.</p>	<p>Prémios especiais</p> <p>Um vencedor para cada prémio: ouro, prata e bronze.</p> <p>Serão selecionados os três trabalhos que mais se destacam entre os vencedores do Grande Prémio dos Concursos (em língua japonesa e Internacional)</p> <p>Os vencedores dos prémios Ouro, Prata e Bronze serão convidados para uma cerimónia de premiação em Tóquio.</p> <p>Os vencedores serão selecionados por um painel de jurados organizado pela JAL Foundation. Cada um receberá ¥ 100.000 como subsídio para despesas de viagem e acomodação no Japão. Tanto os residentes estrangeiros quanto os residentes no Japão receberão passagens aéreas de ida e volta (classe econômica) para Tóquio, para duas pessoas.</p> <p>A peça de Haiku vencedora será anunciada publicamente com o nome do autor, idade e nome da cidade anfitriã do concurso.</p> <p>Os vencedores do prémio especial serão convidados para ir a Tóquio!</p>	
Enviar as candidaturas para	Concurso Internacional de Haiku para Crianças 2023-2024 Sector de Informação e Assuntos Culturais da Embaixada do Japão Av. da Liberdade n.º245 -6º 1 269-033 Lisboa	Visite o site	Como fazer?
Dúvidas e informações	Para consultas gerais Sector de Informação e Assuntos Culturais da Embaixada do Japão E-mail. cultural@lb.mofa.go.jp Tel. 21-3110560	JAL Foundation website 	Como fazer um Haiku? (Português) 

*A Fundação JAL usará as informações pessoais reunidas na inscrição do Concurso de Haiku para fins da organização do concurso, informando o vencedor sobre outras actividades relacionadas com o concurso do Haiku. *A peça vencedora de Haiku será anunciada publicamente com o nome do autor, idade e país. *Todos os direitos (poema e arte) serão reservados pela Fundação JAL.



Concurso Internacional de Haiku para Crianças 2023-2024		Formulário de inscrição		Tema Família	
Preenchimento obrigatório					
Nome do candidato			Idade		
			anos		
Endereço					
Cidade					
País			Código postal		
Telefone/Telemóvel			E-mail		
Autorização/consentimento			O nome e sobrenome do tutor, o seu número de B.I. (bilhete de identidade) ou CC e a assinatura.		
Concordo com as Regras do Concurso de Haiku estipuladas na parte inferior da capa aplicáveis ao concurso.					

*** Por favor cole este formulário no verso do seu trabalho (sem agrafar). * Não dobrar ao enviar pelo correio.**